



## Конвенция по Борьбе с Опустыниванием

Distr.: General  
8 July 2013  
Russian  
Original: English

### Комитет по рассмотрению осуществления Конвенции

#### Двенадцатая сессия

Виндхук, Намибия, 17–26 сентября 2013 года

Пункт 2 b) предварительной повестки дня

**Обзор осуществления Конвенции и Стратегии:  
многолетние планы работы учреждений и  
вспомогательных органов Конвенции**

### Конференция Сторон

#### Комитет по науке и технике

#### Одиннадцатая сессия

Виндхук, Намибия, 17–20 сентября 2013 года

Пункт 9 предварительной повестки дня

**Рассмотрение проекта многолетнего  
(четырёхгодичного) плана работы  
Комитета по науке и технике (2014–2017 годы)**

## Всеобъемлющий многолетний план работы по Конвенции (2014–2017 годы)

### Записка секретариата

#### *Резюме*

На своей восьмой сессии Конференция Сторон (КС) приняла Десятилетний стратегический план и рамки деятельности по активизации осуществления Конвенции (2008–2018 годы) (Стратегия). Стратегия определяет действия всех заинтересованных сторон и партнеров Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием (КБООН). Основную ответственность за осуществление Стратегии несут Стороны, в то время как на секретариат КБООН, Глобальный механизм и вспомогательные органы КС возложены конкретные задачи по поддержке работы, которую должны проводить Стороны. В их адрес высказана просьба вносить свой практический вклад в Стратегию путем подготовки ориентированных на результаты многолетних планов работы и рассчитанных по стоимости двухгодичных программ работы.

В решении 1/COP.10 КС просила секретариат включить планы работы учреждений и органов Конвенции на 2014–2017 годы во всеобъемлющий многолетний план работы по Конвенции для рассмотрения КС на ее одиннадцатой сессии. Этот сводный план работы представлен в настоящем документе.

## Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение .....	1–4	3
II. Всеобъемлющий план работы по Конвенции на 2014–2017 годы.....	5–13	3
A. Структура и формат .....	5–7	3
B. Стратегическая ориентация .....	8–13	4
III. План работы с разбивкой по оперативным целям .....	14–34	5
A. Оперативная цель 1 – Пропагандистская, информационная и просветительская работа.....	15–18	5
B. Оперативная цель 2 – Рамки политики .....	19–21	9
C. Оперативная цель 3 – Наука, техника и знания .....	22–24	13
D. Оперативная цель 4 – Нарращивание потенциала.....	25	19
E. Оперативная цель 5 – Финансирование и передача технологий .....	26–32	20
F. Управление и услуги .....	33–34	26
IV. Выводы.....	35	29

## **I. Введение**

1. На своей восьмой сессии Конференция Сторон (КС) приняла Десятилетний стратегический план и рамки деятельности по активизации осуществления Конвенции (2008–2018 годы) (Стратегия). В Стратегии предусмотрены четыре стратегические цели (СЦ) и пять оперативных целей (ОЦ), которые определяют действия всех заинтересованных сторон и партнеров Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием (КБООН). Основную ответственность за осуществление Стратегии несут Стороны, в то время как на учреждения и вспомогательные органы КБООН возложены конкретные задачи по поддержке работы, которую те должны проводить.

2. В Стратегии ведущая роль в достижении ОЦ 1 и конкретных конечных результатов по ОЦ 2 и 3 и вспомогательная роль в достижении других ОЦ была возложена на секретариат КБООН. На Глобальный механизм (ГМ) была возложена важнейшая доля ответственности за содействие достижению ОЦ 5 и вспомогательная роль в достижении ОЦ 1 и 2. Главная ответственность за достижение ОЦ 3 лежит на Комитете по науке и технике (КНТ), который также играет вспомогательную роль в реализации ОЦ 1. Центральная роль в рассмотрении хода выполнения Стратегии принадлежит Комитету по рассмотрению осуществления Конвенции (КРОК).

3. Каждому из учреждений и вспомогательных органов Конвенции, упомянутых выше в пункте 2, было предложено внести практический вклад в Стратегию путем подготовки ориентированных на конкретные результаты многолетних (четырёхгодичных) планов работы и рассчитанных по стоимости двухгодичных программ работы. Кроме того, к секретариату и ГМ была обращена просьба подготовить двухгодичные совместные программы работы.

4. В решении 1/COP.10 КС просила секретариат включить планы работы учреждений и органов Конвенции на 2014–2017 годы во всеобъемлющий многолетний план работы по Конвенции для рассмотрения на КС 11. В настоящем документе представлен сводный всеобъемлющий план работы по Конвенции.

## **II. Всеобъемлющий план работы по Конвенции на 2014–2017 годы**

### **A. Структура и формат**

5. Всеобъемлющий план работы по Конвенции содержит набор ожидаемых достижений по каждой из пяти ОЦ. Эти ожидаемые достижения должны быть реализованы секретариатом, ГМ, КНТ и/или КРОК согласно их соответствующим мандатам и обязанностям. В него также включен шестой раздел под названием "Управление и услуги" (см. главу III.F) для предоставления информации об административных и управленческих функциях, относящихся ко всем или к большинству ОЦ.

6. К большинству из ожидаемых достижений имеет отношение в первую очередь секретариат, а ожидаемые достижения по ОЦ 5 касаются главным образом ГМ. Конечными результатами работы КНТ и КРОК являются рекомендации для КС в области, покрываемой каждым соответствующим ожидаемым дости-

жением, и в привязке к каждому такому достижению представляется также информация о связанной с ним работе секретариата.

7. Новая структура отражает единый подход к КБОООН, при котором запланированная деятельность секретариата и ГМ согласуется между собой и дополняет друг друга и направлена на достижение общих результатов. Цель состоит в том, чтобы представить Сторонам стратегическое видение того, чего можно добиться благодаря конвенционному процессу в предстоящие годы. По сравнению с прежним подходом, предусматривавшим подготовку отдельных планов работы, такая структура должна лучше способствовать пониманию Сторонами цели предлагаемых ожидаемых достижений и связанной с ними деятельности, а также надлежащему обеспечению целенаправленного руководства.

## **В. Стратегическая ориентация**

8. На 2014–2017 годы секретариат и ГМ предлагают план работы, который должен способствовать глобальному взаимодействию в решении проблем опустынивания/деградации земель и засухи (ОДЗЗ), повысить нормативную роль процесса КБОООН в этом взаимодействии и позволить сформировать реальную базу поддержки для затрагиваемых стран в целях осуществления КБОООН.

9. Секретариат КБОООН будет уделять основное внимание облегчению продуктивного и авторитетного процесса КБОООН, который способствует установлению целевых задач для достижения целей Стратегии и обеспечивает прочную базу знаний для принятия решений. Упор делается на обеспечение научных знаний для руководства принятием решений, касающихся осуществления КБОООН. Другим ключевым для секретариата направлением будет эффективное лоббирование деятельности по осуществлению КБОООН и связанных с ОДЗЗ вопросов в контексте – среди прочих процессов – формирования глобальной повестки развития на период после 2015 года и целей устойчивого развития, прежде всего с опорой на экономические аргументы, касающиеся деградации земель и засухи.

10. Секретариат будет продолжать активное сотрудничество с ведущими организациями системы Организации Объединенных Наций и секретариатами ее основных конвенций с целью продвижения подходов и программ, способных обеспечить эффективную поддержку затрагиваемых стран в процессе осуществления КБОООН. В сотрудничестве с ГМ секретариат будет активизировать оказываемую им поддержку в согласовании программ действий.

11. С помощью комплексных инвестиционных рамочных программ (КИРП) и комплексных стратегий финансирования (КСФ), направленных на обеспечение устойчивого управления земельными ресурсами (УУЗР), ГМ будет оказывать затрагиваемым странам поддержку в устранении дефицита финансирования и разработке жизнеспособных инвестиционных планов, проектов и программ по решению проблемы ОДЗЗ.

12. ГМ будет также оказывать затрагиваемым странам содействие в определении имеющихся возможностей финансирования из традиционных и инновационных источников. Будут реализовываться инициативы по наращиванию потенциала, касающиеся критериев и условий, устанавливаемых потенциальными инвесторами и финансовыми спонсорами, и затрагиваемые страны получают поддержку на улучшение климата благоприятствования (т.е. инвестиционного климата и нормативных условий, при которых могут быть осуществлены инвестиции в УУЗР).

13. ГМ будет искать партнерство с донорами, а также с частным сектором и инвесторами в целях усиления синергизма, увеличения вариантов финансирования УУЗР и создания новых или расширения существующих возможностей финансирования деятельности по осуществлению КБОООН. В число основных сфер работы ГМ будет входить экономическая оценка земли как средства максимизации потенциальных выгод от инвестирования в УУЗР.

### III. План работы с разбивкой по оперативным целям

14. Сводный план работы организован согласно ОЦ Стратегии. В начале каждого раздела представлены конечные результаты выполнения ОЦ, которые фигурируют в Стратегии. Затем представлена информация о намеченном вкладе вспомогательных органов, секретариата и ГМ – сначала как краткое резюме, а затем – в виде описания ожидаемых достижений. Эти достижения характеризуют выгоды или изменения, которые будут предположительно достигнуты за счет работы, проводимой соответствующей структурой Конвенции совместно со Сторонами и другими заинтересованными субъектами, при наличии требующихся ресурсов. Эти достижения также предполагают выполнение показателей результативности, предложенных на четырехгодичный период, а также целевых задач и основных конечных результатов, предложенных на следующие два года. Целевые задачи представляют собой основу для бюджета, предлагаемого в сводной программе работы по КБОООН на 2014–2015 годы, и будут пересмотрены в соответствии с решением по бюджету, принятым на КС 11. После информации по пяти ОЦ представляются планы секретариата и ГМ, касающиеся управления и руководства, конференционного обслуживания и административной работы.

#### A. Оперативная цель 1 – Пропагандистская, информационная и просветительская работа

*Активно воздействовать на соответствующие международные, национальные и местные процессы и соответствующих субъектов в целях надлежащего решения проблем опустынивания/деградации земель и засухи (ОДЗЗ)*

##### **Связанные с ней конечные результаты, предусмотренные в Стратегии**

**Конечный результат 1.1.** Эффективное информирование ключевых аудиторий на международном, национальном и местном уровнях о проблемах ОДЗЗ, а также о возможности синергически сочетать их решение с мерами по адаптации к изменению климата/смягчению его последствий и по сохранению биоразнообразия.

**Конечный результат 1.2.** Рассмотрение проблем ОДЗЗ на соответствующих международных форумах, в том числе по вопросам торговли сельскохозяйственной продукцией, адаптации к изменению климата, сохранения и устойчивого использования биоразнообразия, развития сельских районов, устойчивого развития и сокращения масштабов бедности.

**Конечный результат 1.3.** Все более широкое вовлечение организаций гражданского общества (ОГО) и научных кругов в странах Севера и Юга в качестве заинтересованных сторон в процесс осуществления Конвенции; включение проблем ОДЗЗ в тематику их информационно-пропагандистских и просветительских инициатив.

15. В рамках ОЦ 1 секретариат в сотрудничестве с ГМ работает над тем, чтобы уровень осведомленности о важности решения проблем ОДЗЗ повышался, процесс КБООН шире признавался в качестве источника норм/политики для их решения, а ОГО эффективно вовлекались в процесс КБООН. В соответствии с результатами отчетного процесса 2012 года особое внимание будет уделено оказанию странам-Сторонам поддержки в повышении уровня осведомленности о проблемах ОДЗЗ среди различных аудиторий. Будет продолжаться осуществление обновленной всеобъемлющей коммуникационной стратегии (ВКС) КБООН. Расширятся усилия по демонстрации выгод от инвестирования в УУЗР и от изменения представления о районах с засушливыми землями как бедных безлюдных районах, с тем чтобы они воспринимались как районы с высоким потенциалом роста. Это будет заметно и в коммуникационно-пропагандистской деятельности ГМ, которая предусмотрена в обновленной ВКС.

16. ГМ будет и впредь обеспечивать коммуникационные материалы, средства и платформы для целей финансирования в интересах поддержки деятельности по осуществлению КБООН. Для эффективной поддержки затрагиваемых стран в вопросах получения доступа к финансам будут доступны такие средства, как печатные и онлайн-коммуникационные материалы, более широкое применение социальных медиа и платформы для финансирования УУЗР.

17. Ведение пропагандистской работы на высоком уровне с опорой на коммуникационные продукты высветит важность итогов "Рио+20" в том, что касается формирования мира, нейтрального по отношению к явлению деградации земель. В 2014 году секретариат будет способствовать обмену информацией по повестке развития на период после 2015 года и целям устойчивого развития, с тем чтобы повысить осведомленность о важности земельных проблем в данном контексте. Пропагандистская работа на высоком уровне будет также сориентирована на другие основные процессы и важные конференции Организации Объединенных Наций. На региональном и субрегиональном уровнях эффективно содействовать решению проблем КБООН и предоставлению информации по ним могут региональные координационные группы (РКГ), и при выполнении своих пропагандистских функций в 2014–2015 годах они будут уделять основное внимание важнейшим региональным и субрегиональным мероприятиям и процессам.

18. Что касается поддержки работы по вовлечению ОГО, то секретариат будет продолжать активно общаться с ОГО по поводу проблем КБООН и оказывать дальнейшую поддержку в создании сетей ОГО. Секретариат будет также поддерживать участие ОГО в сессиях КБООН и их вовлечение в работу этих сессий, а также функционирование группы по отбору ОГО. На региональном и субрегиональном уровнях оказывать помощь в распространении важной для ОГО информации будут РКГ, которые будут также способствовать их вовлечению в деятельность, связанную с осуществлением КБООН.

<i>Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов</i>	<i>Показатели результативности на 2014–2017 годы; целевые задачи на 2014–2015 годы</i>	<i>Общая информация об основных конечных результатах и видах деятельности в период 2014–2015 годов</i>
<p>1 а). Повышение осведомленности о важности учета проблем ОДЗЗ в качестве одного из средств решения многочисленных глобальных проблем</p>	<p>Степень использования онлайн-средств информирования об ОДЗЗ и социальных сетей Конвенции</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Статистика по веб-сайту, социальным сетям и другим инструментам КБОООН указывает на положительный характер тенденции изменения количества посетителей и загрузок, а также изменений в других аспектах, связанных с их использованием</p>	<p>Комитет по рассмотрению осуществления Конвенции (КРОК): рекомендации для Конференции Сторон (КС) относительно дальнейшего улучшения синергии и эффективной коммуникации по проблемам ОДЗЗ</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ведение в глобальном и региональном масштабах пропагандистской деятельности с выходом на директивные органы и другие ведущие адресные группы посредством целенаправленного распространения идей с опорой на фактологическую базу</li> <li>- коммуникационные и информационно-просветительские продукты</li> <li>- проведение важнейших мероприятий КБОООН, выполнение программ и пропагандистской работы по линии КБОООН, включая деятельность через веб-сайт и социальные сети, Всемирный день по борьбе с опустыниванием, Десятилетие Организации Объединенных Наций, посвященное пустыням и борьбе с опустыниванием, День земли, присуждение награды "Земля для жизни", программы "Послы по проблеме засушливых земель", "Лидеры в освоении засушливых земель", выпуски новостей "UNCCD News Alert", конкурс фотографий, использование базы данных "LandScan" и библиотечное обслуживание</li> <li>- стратегическое партнерство и создание пулов коммуникационных ресурсов</li> <li>- активное привлечение средств информации и поддержка работы по созданию сетей журналистов, занимающихся освещением проблем ОДЗЗ и практики устойчивого управления земельными ресурсами</li> <li>- информационно-просветительские и коммуникационные мероприятия для конкретных регионов</li> </ul>
<p>1 б). Повышение осведомленности о возможностях, методах и средствах финансирования в целях</p>	<p>Степень использования онлайн-информации и инструментов по финансированию борьбы с ОДЗЗ Глобального механизма (ГМ)</p>	<p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- коммуникационные материалы по финансам, например проспекты, брошюры, документы и краткие обзоры новостей</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы; целевые задачи на 2014–2015 годы	Общая информация об основных конечных результатах и видах деятельности в период 2014–2015 годов
решения проблем ОДЗЗ	<p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Статистика по веб-сайту, социальным сетям и другим инструментам ГМ указывает на положительный характер тенденции изменения количества посетителей, загрузок, а также изменений в других аспектах, связанным с их использованием</p> <p>40 печатных публикаций и 160 онлайн-публикаций</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- пропагандистские материалы для мероприятий</li> <li>- средства управления знаниями о финансировании борьбы с ОДЗЗ</li> <li>- оказание поддержки странам-Сторонам в распространении информации о выгодах от инвестирования в УУЗР (экономическая оценка земли (ЭОЗ)), передовой практике, а также о препятствиях для финансирования деятельности по осуществлению КБОООН</li> <li>- поддержание и обновление механизма онлайн-присутствия ГМ (веб-сайт, рекламная работа с помощью электронных сообщений и социальные сети)</li> </ul>
1 с). Процесс осуществления Конвенции все шире признается в качестве нормативного ориентира для решения проблем ОДЗЗ при принятии решений, касающихся земли	<p>Степень интеграции идей, появляющихся в результате процесса КБОООН, в основные глобальные процессы, имеющие важное значение для осуществления КБОООН</p> <p><u>Целевые задачи на 2015 год</u></p> <p>Касающиеся ОДЗЗ положения документа "Будущее, которого мы хотим" находят отражение в целях устойчивого развития</p> <p>Проблемы ОДЗЗ учитываются в повестке развития на период после 2015 года</p> <p>Количество поступивших секретариату и ГМ приглашений совместно организовать мероприятия высокого уровня, председательствовать или выступить на них</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Увеличение количества приглашений по сравнению с 2013 годом</p>	<p>КРОК: рекомендации для КС относительно дальнейшего содействия рассмотрению проблем ОДЗЗ на соответствующих международных форумах</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- материалы по ОДЗЗ для основных глобальных совещаний и процессов, в том числе касающиеся повестки развития на период после 2015 года, целей устойчивого развития, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств, а также предпринимаемые в связи с этими совещаниями и процессами последующие действия</li> <li>- материалы по КБОООН для регулярно проводимых совещаний и процессов Организации Объединенных Наций, включая сессии Генеральной Ассамблеи и Политический форум высокого уровня, а также предпринимаемые в связи с этими совещаниями и процессами последующие действия</li> <li>- материалы по ОДЗЗ для основных совещаний и процессов в субрегионах/регионах и предпринятые в связи с этими совещаниями и процессами последующие действия</li> </ul> <p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- последующие действия в связи с работой Межправительственного комитета</li> </ul>



Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы; целевые задачи на 2014–2015 годы	Общая информация об основных конечных результатах и видах деятельности в период 2014–2015 годов
1 d). Оказание эффективного содействия вкладу гражданского общества в совещания и процессы в рамках Конвенции	<p>Степень сбалансированности участия ОГО в совещаниях КС и ее вспомогательных органов согласно критериям, содержащимся в решении 5/СОР.9</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Более широкое вовлечение ОГО в деятельность по КБОООН на национальном и региональном уровнях</p>	<p>экспертов по финансированию устойчивого развития</p> <p>КРОК:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- рекомендации для КС относительно дальнейшего продвижения деятельности по вовлечению ОГО в процессы Конвенции</li> <li>- заседания, посвященные открытому диалогу</li> </ul> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- предоставление информации ОГО</li> <li>- облегчение и активизация деятельности по созданию сетей ОГО</li> <li>- содействие участию ОГО в сессиях КБОООН, включая оказание помощи группе по отбору ОГО и аккредитацию наблюдателей</li> <li>- содействие привлечению ОГО на региональном уровне</li> </ul> <p>ГМ: обмен информацией и ведение диалога по вопросам финансирования УУЗР с ОГО и частным сектором, деловыми кругами и финансовой отраслью</p>

## В. Оперативная цель 2 – Рамки политики

*Поддерживать усилия по созданию благоприятной конъюнктуры для содействия принятию решений, направленных на борьбу с опустыниванием/деградацией земель и смягчение последствий засухи*

### **Связанные с ней конечные результаты, предусмотренные в Стратегии**

**Конечный результат 2.1.** Оценка программных, организационных, финансовых и социально-экономических факторов, способствующих опустыниванию/деградации земель, а также препятствующих устойчивому землепользованию, и вынесение рекомендаций о соответствующих мерах по устранению этих препятствий.

**Конечный результат 2.2.** Переработка затрагиваемыми странами/Сторонами Конвенции своих национальных программ действий (НПД) в стратегические документы, подкрепленные исходной биофизической и социально-экономической информацией, и их включение в комплексные инвестиционные рамочные программы (КИРП).

**Конечный результат 2.3.** Учет затрагиваемыми странами/Сторонами Конвенции своих НПД, а также проблем УУЗР и деградации земель при планировании

развития и выработке соответствующих секторальных и инвестиционных планов и стратегий.

**Конечный результат 2.4.** Включение развитыми странами – Сторонами Конвенции целей КБООН и мер по устойчивому землепользованию в их программы/проекты сотрудничества в области развития в контексте поддержки ими секторальных и инвестиционных планов национального уровня.

**Конечный результат 2.5.** Принятие или активизация подкрепляющих друг друга мер в целях увеличения эффекта проводимых мероприятий в рамках программ действий по борьбе с опустыниванием/деградацией земель и в рамках усилий по сохранению биоразнообразия, адаптации к изменению климата и смягчению его последствий.

---

19. Результаты работы над национальной отчетностью по ОЦ 2 в 2012 году высветили необходимость дальнейшей поддержки процесса осуществления на национальном уровне, особенно в том, что касается дальнейшей работы по согласованию национальных программ действий (НПД) со Стратегией. В докладах также была предусмотрена активизация поддержки в целях облегчения функционирования синергетических механизмов в затрагиваемых странах – Сторонах Конвенции.

20. С учетом этих результатов секретариат оказывает помощь в выполнении ОЦ 2 прежде всего по трем следующим направлениям:

а) содействие согласованию и осуществлению НПД. В сотрудничестве с ГМ секретариат будет продолжать обмен информацией и предоставление экспертных консультаций в целях эффективного согласования НПД. Секретариат будет также продолжать осуществлять взаимодействие с различными организациями системы Организации Объединенных Наций, особенно в реализации выводов Доклада о засушливых землях мира, в котором сформулирован общий для системы Организации Объединенных Наций подход к поддержке деятельности по осуществлению КБООН;

б) поддержка региональных координации и взаимодействия. При поддержке секретариата и ГМ дальнейшее содействие странам будут оказывать РКГ, которые будут помогать им в согласовании субрегиональных и региональных программ действий со Стратегией и в выполнении обязанностей, установленных в рамках процесса осуществления Конвенции. Они будут способствовать обмену информацией и опытом в каждом регионе и пропагандировать идею осуществления КБООН среди организаций и учреждений, проводящих в соответствующем регионе работу в областях, связанных с ОДЗЗ;

в) содействие лучшему пониманию взаимосвязей между ОДЗЗ и другими глобальными проблемами. Секретариат будет содействовать рассмотрению проблем ОДЗЗ в ходе совещаний и процессов, касающихся земельных и водных ресурсов, лесов, изменения климата, биоразнообразия и продовольственной безопасности, а также предоставлять актуальную информацию. В число приоритетных направлений будут входить реализация итогов состоявшегося в 2013 году Совещания высокого уровня по национальной политике противодействия засухе, участие в формирующихся партнерствах по проблеме почв и оказание поддержки в рассмотрении проблем ОДЗЗ в ходе глобальных дискуссий по вопросам адаптации к изменению климата на основе земельных ресурсов и лесов и смягчения его последствий.

21. Сквозной темой по этой ОЦ будет тема последующих действий по реализации итогов "Рио+20".

<i>Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов</i>	<i>Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы</i>	<i>Общая информация об основных конечных результатах и видах деятельности в период 2014–2015 годов</i>
2 а). Повышение эффективности предоставляемых странам услуг по согласованию НПД и их интеграции в основную деятельность	<p>Число НПД, согласованных со Стратегией</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Свои НПД согласуют 80% затрагиваемых стран</p>	<p>КРОК: рекомендации для КС относительно согласования НПД и их интеграции в основную деятельность</p> <p>Секретариат в сотрудничестве с ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- поддержка процесса согласования НПД, включая предоставление информационных продуктов, усиление синергизма между процессами согласования, а также разработка и осуществление комплексных инвестиционных рамочных программ (КИРП), организация субрегиональных рабочих совещаний, содействие поддержке со стороны Глобального экологического фонда (ГЭФ), вовлечение других партнеров Организации Объединенных Наций в регионе и оказание содействия в проведении национальных консультаций и в координации действий</li> </ul>
2 б). Эффективное региональное сотрудничество и координация в процессе осуществления КБОООН	<p>Степень участия стран, относящихся к каждому из приложений об осуществлении на региональном уровне, в региональных координационных мероприятиях</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Участие не менее чем в одном региональном координационном мероприятии 75% стран, относящихся к каждому из приложений</p> <p>Степень согласованности региональных и субрегиональных программ действий с целями, определенными в процессе КБОООН</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Со Стратегией согласованы не менее двух РПД</p>	<p>КРОК: рекомендации для КС относительно согласования региональных программ действий (РПД) и субрегиональных программ действий (СРПД)</p> <p>Комитет по науке и технике (КНТ): рекомендации для КС по региональным аспектам предоставления научных консультаций участникам процесса КБОООН</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- поддержка региональной координации, включая услуги для региональных комитетов, организация региональных совещаний, управление знаниями в конкретных регионах и региональные инициативы по партнерству</li> <li>- поддержка процесса подготовки/согласования РПД и СРПД, включая предоставление информации и технической помощи, пропаганда партнерства и подготовка периодических докладов о состоянии дел</li> </ul> <p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- содействие в разработке региональных и субрегиональных КСФ</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Общая информация об основных конечных результатах и видах деятельности в период 2014–2015 годов
2 с). Затрагиваемые страны-Стороны получают более широкую поддержку со стороны основных организаций и программ по многостороннему сотрудничеству в решении проблем ОДЗЗ	<p>Степень, в которой политика и программы Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), Всемирной метеорологической организации (ВМО), Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО) и Международного союза охраны природы (МСОП) отражают цели КБОООН и осуществляемую в ее рамках деятельность</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- В результате реализации итогов конференции 2013 года положения КБОООН находят отражение в национальной политике противодействия засухе</li> <li>- Положения КБОООН находят все большее отражение в международных процессах и инициативах, связанных с землей и почвой</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- предоставление РКМ консультаций по финансовым вопросам</li> </ul> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- сотрудничество с ПРООН, ЮНЕП, ВМО, ФАО и МСОП</li> <li>- оказание поддержки в осуществлении плана действий, выработанного на основе выводов Доклада о засушливых землях мира</li> <li>- активное участие в работе Группы по рациональному природопользованию ЮНЕП</li> <li>- участие в инициативах по оказанию поддержки странам в установлении национальной политики противодействия засухе</li> </ul> <p>ГМ: участие в осуществлении плана действий, выработанного на основе выводов Доклада о засушливых землях мира</p>
2 d). Более четкое понимание взаимосвязей между осуществлением Конвенции и решением проблем продовольственной безопасности, нехватки воды и засухи, лесного хозяйства и гендера	<p>Степень, в которой связанные с ОДЗЗ элементы упоминаются в ходе основных международных процессов и на совещаниях, касающихся продовольственной безопасности, воды, засухи, лесов и гендера, благодаря вкладу в них со стороны секретариата и ГМ</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Положения КБОООН найдут отражение в работе сети "ООН-Водные ресурсы" и в материалах седьмого Всемирного форума по водным ресурсам, который состоится в 2015 году</li> <li>- Положения КБОООН находят все более широкое отражение в работе Совместного партнерства по лесам</li> </ul>	<p>КРОК: рекомендации для КС по вопросу о взаимосвязях между осуществлением КБОООН и решением проблем продовольственной безопасности, нехватки воды и засухи, лесов и гендера</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки во введении в действие концепции мира, нейтрального по отношению к явлению деградации земель, совместно с разнообразными партнерами</li> <li>- материалы по КБОООН для основных международных процессов и мероприятий, посвященных проблемам продовольственной безопасности, воды, засухи, лесов и гендера</li> <li>- разработка и обновление основ пропагандистской политики (ОПП)</li> </ul> <p>ГМ: материалы, касающиеся финансирования осуществления КБОООН, для основных</p>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Общая информация об основных конечных результатах и видах деятельности в период 2014–2015 годов
2 е). Улучшение синергии между решением проблем ОДЗЗ и проблем изменения климата и/или биоразнообразия	<p>Степень, в которой связанные с ОДЗЗ элементы упоминаются в решениях, касающихся изменения климата и биоразнообразия</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Усилия по увеличению упругости экосистем и расширению практики устойчивого управления лесами и агролесоводства в районах с засушливыми землями отмечаются в решениях органов Конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата</li> <li>- Важность решения проблем ОДЗЗ отмечается в решениях органов Конвенции о биологическом разнообразии</li> </ul>	<p>международных процессов и мероприятий, касающихся УУЗР</p> <p>КРОК: рекомендации для КС относительно улучшения синергии между решением проблем ОДЗЗ и проблем изменения климата и/или биоразнообразия</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- введение пропаганды в связи с изменением климата и осуществлением КБОООН, в особенности по проблемам засушливых земель в той части, которая касается сокращения выбросов в результате обезлесения и деградации лесов в развивающихся странах (СВОД+)</li> <li>- разработка ОПП по вопросам биоразнообразия на засушливых землях</li> <li>- участие в работе Объединенной группы по связи</li> </ul> <p>ГМ: содействие финансированию осуществления КБОООН в контексте совещаний и процессов, касающихся изменения климата и биоразнообразия</p>

### С. Оперативная цель 3 – Наука, техника и знания

*Стать авторитетным глобальным центром научно-технических знаний по проблемам опустынивания/деградации земель и смягчению последствий засухи*

#### **Связанные с ней конечные результаты, предусмотренные в Стратегии**

**Конечный результат 3.1.** Поддержка национальных усилий по мониторингу биофизических и социально-экономических тенденций и оценке связанных с ними факторов уязвимости в затрагиваемых странах.

**Конечный результат 3.2.** Создание базы исходных данных на основе самой надежной имеющейся информации о биофизических и социально-экономических тенденциях и постепенное согласование соответствующих научных подходов.

**Конечный результат 3.3.** Пополнение знаний о биофизических и социально-экономических факторах и об их взаимодействии в затрагиваемых районах в целях принятия более обоснованных решений.

**Конечный результат 3.4.** Пополнение знаний о взаимосвязях между адаптацией к изменению климата, смягчением последствий засухи и восстановлением деградировавших земель в затрагиваемых районах в целях разработки инструментов, облегчающих принятие решений.

**Конечный результат 3.5.** Создание на глобальном, региональном, субрегиональном и национальном уровнях в помощь директивным органам и конечным пользователям эффективных систем передачи знаний, включая традиционные знания, позволяющих, в частности, выявлять и распространять передовую практику и успешный опыт.

**Конечный результат 3.6.** Привлечение научно-технических сетей и учреждений, имеющих отношение к проблемам ОДЗЗ, к оказанию поддержки осуществлению КБОООН.

<sup>a</sup> За исключением традиционных знаний о генетических ресурсах.

22. В 2012 году в отчетности по Конвенции впервые использовались показатели достигнутого эффекта. На основе уроков, извлеченных из этого отчетного цикла, и рекомендаций соответствующей группы экспертов КНТ будет вести дальнейшую работу по развитию мониторинга воздействия КБОООН и уточнению исходных условий. Важнейшими аспектами этой работы являются обеспечение сопоставимости полученных данных и интеграция в систему отчетности относящихся к землям целей, которые были согласованы на глобальном уровне.

23. Что касается КРОК, то будет совершенствоваться отчетность о результативности выполнения ОЦ Стратегии и продолжать развиваться Система обзора результативности и оценки осуществления (СОРОО). В 2014 году странам и другим отчитывающимся субъектам будет оказана поддержка в отношении отчетности о прогрессе в достижении ОЦ, а полученные доклады будут проанализированы и обобщены для рассмотрения КРОК на ее тринадцатой сессии.

24. Другая ключевая задача процесса КБОООН в части ОЦ 3 состоит в том, чтобы увязать научную информацию с процессом принятия политических решений. КНТ будет при поддержке секретариата предпринимать дальнейшие действия по реализации итогов работы Специальной рабочей группы по дальнейшему обсуждению вариантов предоставления научных консультаций с уделением особого внимания проблемам опустынивания/деградации земель и засухи. К другим важным задачам по улучшению взаимодействия между наукой и политикой относятся организация Третьей научной конференции КБОООН, создание Портала для посредничества в распространении научных знаний и обеспечение более широкого вовлечения научных кругов в процесс КБОООН.

<i>Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов</i>	<i>Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы</i>	<i>Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов</i>
3 а). Стороны проводят оценки воздействия в рамках КБОООН с уделением основного внимания прогрессу в достижении стратегических целей (СЦ) 1–4	Число затрагиваемых Сторон, отчитавшихся о прогрессе в достижении СЦ 1–4 <u>Целевая задача на 2015 год</u> Подход к отчетности по показателям достигнутого эффекта и методология отчетности по ним пересмотрена с учетом уроков, извлеченных из первого отчетного цикла (2013 год)	КНТ: рекомендации для КС по итеративному процессу, направленному на дальнейшее развитие мониторинга достигаемого эффекта КРОК: рекомендации для КС относительно подготовки второго цикла отчетности по показателям достигнутого эффекта

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
3 b). Создание национальных и глобальных баз исходных данных для оценки прогресса в достижении СЦ 1–3	<p>Степень продвижения Сторон по пути создания баз исходных данных для оценки прогресса в достижении СЦ 1–3</p> <p><u>Целевые задачи на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Методология мониторинга и оценки (МО) испытана на национальном уровне в пяти странах</li> <li>- Достижение согласия по вопросу о том, будет ли создаваться глобальная база исходных данных</li> </ul>	<p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- организация подготовки к продолжению итеративного процесса и получению данных из глобальных источников</li> <li>- обновление инструментов отчетности, включая пересмотр типовых форм и руководящих принципов отчетности, а также загрузка дефолтных данных на портал отчетности</li> <li>- подготовка к оказанию странам поддержки в отношении следующего цикла отчетности по показателям достигнутого эффекта</li> <li>- формирование партнерства для глобального мониторинга</li> </ul> <p>КНТ: рекомендации для КС относительно разработки научно обоснованного подхода к исходным условиям</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- испытание на национальном уровне методологии МО, включая компоненты, связанные с нейтральностью по отношению к проявлению деградации земель</li> <li>- публикация руководящих принципов, основанных на результатах ее экспериментального применения</li> <li>- инвентаризация глобальных и региональных оценок, знаний и пробелов, относящихся к мониторингу эффекта, достигаемого благодаря КБОООН</li> <li>- разработка плана действий для доклада о глобальной оценке деградации земель в сотрудничестве с партнерами</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
<p>3 с). Стороны Конвенции основывают свои решения относительно действий по выполнению оперативных целей (ОЦ) 1–4 на обновленной информации о соответствующем успешном опыте и проблемах, с которыми сталкиваются затрагиваемые страны и другие субъекты, заинтересованные в КБОООН</p>	<p>Степень отчетности отчитывающихся субъектов о прогрессе в достижении ОЦ 1–4</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Увеличение числа полученных докладов по сравнению с 2013 годом</p> <p>Степень, в которой обзор результативности и оценка осуществления реально способствуют выработке целенаправленных рекомендаций по итогам работы КРОК</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>КРОК на своей тринадцатой сессии выносит рекомендации относительно последующих шагов на основе результатов отчетности</p>	<p>КРОК:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- совещания Бюро КРОК по подготовке к сессиям КРОК</li> <li>- оценка прогресса в достижении ОЦ 1–4</li> <li>- рекомендации для КС относительно последующих шагов по достижению ОЦ 1–4</li> </ul> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки КРОК в проведении оценки прогресса в отношении показателей, включая следующие:</li> <li>- подготовка типовых форм отчетности и руководящих принципов отчетности;</li> <li>- оказание поддержки отчитывающимся субъектам в подготовке докладов;</li> <li>- предварительный анализ итогов;</li> <li>- представление выводов; и</li> <li>- поддержка сессий КРОК и Бюро КРОК</li> <li>- оказание региональной поддержки странам в подготовке их докладов, в том числе о рабочих совещаниях, и осуществление сотрудничества с субрегиональными и региональными организациями</li> <li>- порегиональный анализ информации, представленной в докладах</li> <li>- воплощение результатов отчетности и проведенного КРОК обзора в практических руководящих указаниях, предназначенных для использования на национальном уровне</li> </ul>



Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
3 d). Стороны Конвенции удовлетворены методами и средствами передачи информации через отчетность по КБОООН	<p>Степень соблюдения Сторонами в их докладах руководящих принципов отчетности</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Руководящие принципы соблюдены не менее чем в 75% полученных докладов</p>	<p>КРОК:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- рассмотрение средств и методологий отчетности</li> <li>- рекомендации для КС относительно средств и методологий отчетности</li> </ul> <p>Секретариат: анализ средств и методологий отчетности</p>
3 e). КНТ продвигает вперед знания о борьбе с ОДЗЗ в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития, делая основной упор на вклад науки, техники, а также традиционных знаний и практики	<p>Степень интереса научных кругов к третьей Научной конференции</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>К третьей Научной конференции представлено не менее 200 рефератов</p>	<p>КНТ: рекомендации для КС в отношении организации третьей Научной конференции и ее итогов</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- последующая деятельность в связи со второй Научной конференцией</li> <li>- подготовка к третьей Научной конференции, включая обеспечение поддержки ведущему консорциуму, проведение организационных мероприятий для научного комитета и руководящего комитета, а также оказание помощи в основной подготовке и подготовке материально-технического обеспечения</li> <li>- организация третьей Научной конференции и обеспечение поддержки в отчетности о ее итогах</li> </ul>
3 f). КНТ извлекает пользу из работы научных организаций и органов по сотрудничеству, занимающихся решением проблем, актуальных с точки зрения ОДЗЗ	<p>Степень использования КНТ при формулировании своих соображений результатов работы других органов по научному сотрудничеству</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Информация о работе научных организаций и органов по сотрудничеству регулярно предоставляется КНТ</p>	<p>КНТ: рекомендации для КС относительно использования информации и результатов работы других органов по научному сотрудничеству</p> <p>Секретариат: обеспечение вклада КБОООН в работу других научных органов и предоставление информации этих органов для использования в работе по Конвенции</p>
3 g). Стороны Конвенции используют научные знания для поддержки принятия решений, касаю-	<p>Степень наличия в рамках Конвенции целевых научных знаний об ОДЗЗ</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Научные консультации предоставляют-</li> </ul>	<p>КНТ: рекомендации для КС относительно предоставления научных консультаций и информации в целях поддержки принятия реше-</p>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
щихся КБОООН	<p>ся в соответствии с руководящими указаниями, данными КС на ее одиннадцатой сессии</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Число партнеров – участников Портала для посредничества в распространении научных знаний (ППРНЗ) по сравнению с 2013 годом увеличивается в два раза</li> </ul>	<p>ний, касающихся КБОООН</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки в предоставлении научных консультаций согласно указаниям КС, данным на ее одиннадцатой сессии</li> <li>- дальнейшее развитие ППРНЗ</li> <li>- разработка схемы классификации традиционных знаний, касающихся ОДЗЗ/КБОООН</li> <li>- подготовка и организация работы на сессиях КНТ и совещаниях Бюро КНТ</li> </ul>
3 h). Стороны используют передовую практику для поддержки осуществления КБОООН	<p>Степень доступности передовой практики, касающейся ОДЗЗ, для субъектов, заинтересованных в КБОООН</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Запуск глобальной платформы для обмена информацией о передовой практике, касающейся ОДЗЗ/КБОООН</p>	<p>КРОК и КНТ: рекомендации для КС относительно передовой практики</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- содействие предоставлению КРОК существенных материалов по передовой практике, включая поддержку глобальной инициативы по обобщению и распространению передовой практики в области УУЗР</li> <li>- определение руководящих принципов и инструментов для анализа передовой практики</li> <li>- мероприятия по организации подготовки к распространению передовой практики среди субъектов, заинтересованных в КБОООН, включая рассмотрение роли ППРНЗ</li> </ul>
3 i). Совершенствование положений, касающихся привлечения науки и вовлечения соответствующих учреждений	<p>Степень участия научных сетей и учреждений в работе по КБОООН</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Пересмотрен учетный список экспертов</li> <li>- Увеличение числа ученых, зарегистрированных для участия в третьей Научной конференции, по сравнению со второй Научной конференцией</li> </ul>	<p>КНТ: рекомендации для КС относительно привлечения науки и вовлечения соответствующих учреждений</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- разработка стратегии научного сотрудничества и партнерства в рамках КБОООН</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
		<ul style="list-style-type: none"> <li>- дальнейшее совершенствование учетного списка</li> <li>- улучшение базы данных, касающихся научных контактов</li> </ul>

## D. Оперативная цель 4 – Нарращивание потенциала

*Выявлять и удовлетворять потребности в наращивании потенциала в целях предотвращения и обращения вспять процесса опустынивания/деградации земель и смягчения последствий засухи.*

### Связанные с ней конечные результаты, предусмотренные в Стратегии

**Конечный результат 4.1.** Осуществление странами, в которых была проведена самооценка национального потенциала, составленных в результате этого планов действий по развитию необходимого потенциала на индивидуальном, институциональном и системном уровнях, в целях решения проблем ОДЗЗ на уровне стран и на местах.

**Конечный результат 4.2.** Проведение странами, где оценка потребностей в наращивании потенциала еще не проводилась, соответствующих оценок, направленных на выявление общенациональных и местных потребностей в потенциале для решения проблем ОДЗЗ.

<sup>a</sup> Информацию о различных уровнях, на которых возможно развитие потенциала, см. в публикации Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) "Resource Kit for National Capacity Self-Assessment", 2005, стр. vi.

25. Большинство мероприятий по наращиванию потенциала по линии КБООН проводится в рамках конкретных процессов, таких как оказание поддержки в целях согласования программ действий, разработка КИРП и подготовка и представление национальной отчетности, информация о которых представлена в описании ОЦ 2, 3 и 5. Что касается ОЦ 4, то секретариат запустил рыночную площадку по наращиванию потенциала, на которой в интересах осуществления Конвенции используются онлайн-услуги по увязыванию существующего и формирующегося спроса и предложения в области потенциала. Пользователи могут обмениваться своим опытом и идеями, расширять свои знания и умения и напрямую влиять на будущее развитие этой системы. Оказываемые на рыночной площадке услуги включают в себя предоставление информационных ресурсов и информации о возможностях подготовки кадров для наращивания потенциала, модулей электронного обучения и графика мероприятий, связанных с наращиванием потенциала в контексте КБООН, доступа к библиотеке с индексным поиском документов, докладов и других материалов, а также к онлайн-форумам и дискуссиям. Рыночная площадка будет продолжать развиваться в 2014–2015 годах, и благодаря ей, как ожидается, странам будет оказываться поддержка в удовлетворении потребностей в наращивании потенциала, которые были определены ими посредством самооценки.

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
4 а). Расширение возможностей для целенаправленной деятельности по наращиванию потенциала в рамках Конвенции	<p>Степень использования рыночной площадки по наращиванию потенциала</p> <p><u>Целевые задачи на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Расширение возможностей по наращиванию потенциала, предлагаемых через рыночную площадку, по сравнению с 2013 годом</li> <li>- Увеличение числа посещений рыночной площадки по сравнению с 2013 годом</li> </ul>	<p>КРОК: рекомендации для КС по наращиванию потенциала</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- дальнейшее развитие рыночной площадки за счет совершенствования технических функций и расширения контента, в том числе за счет включения электронных курсов обучения по конкретным темам, актуальным для КБОООН</li> <li>- создание ярмарки услуг по наращиванию потенциала в рамках КБОООН</li> <li>- поддержка программы стипендий</li> </ul>

## Е. Оперативная цель 5 – Финансирование и передача технологий

*Мобилизовывать финансовые и технологические ресурсы на национальном, двустороннем и многостороннем уровнях и использовать их более адресно и скоординированно в целях повышения результативности и эффективности.*

### Связанные с ней конечные результаты, предусмотренные в Стратегии

**Конечный результат 5.1.** Разработка в затрагиваемых странах – Сторонах Конвенции КИРП для привлечения национальных, двусторонних и многосторонних ресурсов в целях повышения эффективности и действенности принимаемых мер.

**Конечный результат 5.2.** Своевременное выделение развитыми странами – Сторонами Конвенции существенных, адекватных и предсказуемых финансовых ресурсов на поддержку внутригосударственных инициатив по обращению вспять и предотвращению процесса опустынивания/деградации земель и смягчению последствий засухи.

**Конечный результат 5.3.** Наращивание Сторонами усилий по мобилизации финансовых ресурсов по линии международных финансовых учреждений, механизмов и фондов, включая ГЭФ, путем привлечения внимания руководящих органов этих учреждений к актуальным проблемам КБОООН/УУЗР.

**Конечный результат 5.4.** Изыскание инновационных источников и механизмов финансирования усилий по борьбе с опустыниванием/деградацией земель и смягчению последствий засухи, включая частный сектор, рыночные механизмы, торговлю, соответствующие фонды и ОГО, а также другие механизмы финансирования мер по адаптации к изменению климата и смягчению его последствий, по сохранению и устойчивому использованию биоразнообразия, борьбе с голодом и бедностью.

**Конечный результат 5.5.** Облегчение доступа затрагиваемых стран – Сторон Конвенции к технологиям за счет адекватного финансирования, применения действенных экономических и политических стимулов и технической поддержки, в частности в рамках сотрудничества Юг–Юг и Север–Юг.

26. Важнейшую долю ответственности за содействие достижению ОЦ 5 несет ГМ, который в период 2014–2017 годов будет уделять особое внимание оказанию поддержки странам-Сторонам в повышении отдачи и эффективности финансовых ресурсов, направляемых на осуществление КБОООН. В дополнение к этому будет обеспечиваться привлечение более широкого круга партнеров, включая частный сектор и инвесторов, в целях расширения финансовых и инвестиционных возможностей в интересах УУЗР. ГМ будет и впредь использовать методологию оценки результатов и достигаемого эффекта для мониторинга и оценки оказываемого им воздействия, в частности на уровне стран.

27. ГМ будет стремиться к укреплению потенциала затрагиваемых стран – Сторон Конвенции в целях повышения отдачи и эффективности финансовых ресурсов, направляемых на осуществление КБОООН, в сотрудничестве со странами – Сторонами Конвенции и другими партнерами. Фундаментальное значение имеют разработка и осуществление КИРП, поскольку КИРП рассматриваются в качестве главного инструмента для трансформации потребностей стран в практически реализуемые инвестиционные приоритеты и ускоренного наращивания национальных, двусторонних и многосторонних финансовых ресурсов. ГМ будет и впредь оказывать техническую и финансовую поддержку в целях разработки КСФ в качестве средства ликвидации дефицита финансирования в рамках КИРП, выявляя инновационные источники и создавая благоприятные условия для увеличения инвестиций в УУЗР.

28. Сейчас основным государственным источником финансирования деятельности по осуществлению КБОООН являются ассигнования из национальных бюджетов затрагиваемых стран – Сторон Конвенции, однако их часто бывает недостаточно для нейтрализации проблем деградации земель, источником которых являются другие секторы. ГМ будет и впредь оказывать странам-Сторонам и субрегиональным и региональным учреждениям, являющимся координационными центрами КБОООН, содействие в обеспечении интеграции УУЗР в национальные и субрегиональные бюджетные и политические процессы в качестве важной составляющей, а также в улучшении условий, благоприятствующих взятию на вооружение практики УУЗР государственными и негосударственными субъектами, в частности в рамках сотрудничества по линии Юг–Юг.

29. Важное значение в качестве инструмента каталитической поддержки по-прежнему имеет для затрагиваемых стран – Сторон Конвенции официальная помощь в целях развития. Секретариат будет продолжать свое взаимодействие с секретариатом ГЭФ и развитыми странами-Сторонами на политическом уровне, в то время как ГМ будет сотрудничать с ГЭФ по финансовым аспектам на техническом уровне. Кроме того, ГМ будет взаимодействовать с финансирующими учреждениями в вопросах увеличения объема финансирования УУЗР и осуществления НПД, в том числе посредством выявления и организации пакетов разумных предложений по проектам и программам с учетом стратегических возможностей, определенных благодаря КИРП или с помощью многосторонних (субрегиональных) процессов и платформ сотрудничества по линии Юг–Юг.

30. На основе опыта, накопленного в предыдущие двухгодичные периоды, ГМ активизирует свои усилия по поддержке стран-Сторон и других субъектов,

заинтересованных в осуществлении КБОООН, с тем чтобы: i) обеспечить достоверную количественную информацию об экономических выгодах УУЗР; ii) сформировать новые и укрепить существующие партнерские связи с финансовыми и инвестиционными организациями государственного и частного сектора; и iii) создать условия, побуждающие инвесторов и землепользователей к инвестированию в устойчивую практику. ГМ будет уделять особое внимание изучению инновационных возможностей финансирования и новых путей увеличения инвестиций в осуществление КБОООН, например путем вовлечения частного сектора, использования стимулов и инновационных финансовых инструментов и механизмов.

31. Секретариат и ГМ будут продолжать участвовать в Инициативе по экономическим аспектам деградации земель (ЭДЗ). ГМ будет и далее поддерживать экономическую оценку земель (ЭОЗ) на национальном уровне, а также глобальные инициативы, касающиеся финансирования УУЗР. Благодаря отчетности, подаваемой через СОРОО, будет и впредь обеспечиваться важная информация о том, как расширяется глобальное партнерство по осуществлению КБОООН и меняются финансовые потоки, направляемые на УУЗР.

32. В процессе содействия осуществлению КБОООН ключевой проблемой по-прежнему остается ограниченный доступ к соответствующей технологии. Будут определены или разработаны меры по содействию передаче технологии и изучены соответствующие пути ее облегчения, в частности за счет трехстороннего партнерства и партнерства по линии Север–Юг и Юг–Юг.

<i>Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов</i>	<i>Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы</i>	<i>Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов</i>
<p>5 а). Для повышения эффективности и результативности использования финансовых ресурсов Стороны Конвенции основывают свои решения на обновленной информации о соответствующем успешном опыте и проблемах, с которыми сталкиваются затрагиваемые страны и другие субъекты, заинтересованные в КБОООН</p>	<p>Степень отчетности отчитывающихся субъектов о прогрессе в достижении ОЦ 5</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Увеличение числа полученных докладов по сравнению с 2013 годом</p> <p>Степень использования Сторонами результатов проведенной ими оценки прогресса в достижении ОЦ 5 при принятии решений относительно последующих шагов на пути к этой цели</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>На своей тринадцатой сессии КРОК выносит рекомендации о последующих шагах на основе итогов отчетности</p>	<p>КРОК:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оценка прогресса в достижении ОЦ 5</li> <li>- рекомендации для КС относительно повышения эффективности и результативности использования финансовых ресурсов</li> <li>- ГМ: анализ финансовых данных, в частности в контексте СОРОО</li> </ul>
<p>5 б). Затрагиваемые страны – Стороны Конвенции все шире используют комплекс-</p>	<p>Число КИРП/КСФ, подготовленных при поддержке ГМ</p>	<p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки в разработке и осуществлении КИРП/КСФ</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
ный подход к мобилизации ресурсов на осуществление КБОООН на национальном уровне	<p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>ГМ окажет поддержку в разработке или осуществлении КИРП/КСФ 35 странам</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки в интеграции целей КБОООН в соответствующие политические процессы стран, включая национальные бюджетные процессы, стратегии развития, политику, связанную с землей, и государственные стимулы для частных инвестиций, инструменты знаний/информирования, а также предоставление соответствующих консультаций по подходам к увеличению объема финансовых средств, выделяемых на УУЗР, и их перераспределению в пользу УУЗР</li> </ul>
5 с). Платформы/коалиции, обеспечивающие сотрудничество между большим числом заинтересованных сторон и сотрудничество по линии Юг–Юг, эффективно способствуют финансированию осуществления КБОООН	<p>Число платформ/коалиций, начинающих способствовать финансированию осуществления КБОООН при поддержке ГМ или увеличивающих свой вклад в такое финансирование</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>ГМ поддерживает 38 платформ</p>	<p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки в создании благоприятных политических условий на региональном и субрегиональном уровне</li> <li>- оказание помощи в выявлении потребностей и привлечение партнеров к имеющим актуальное значение для УУЗР платформам/коалициям, которые обеспечивают сотрудничество между большим числом заинтересованных сторон и сотрудничество по линии Юг–Юг</li> <li>- оказание поддержки в создании и/или функционировании платформ/коалиций по финансированию УУЗР</li> </ul>
5 d). Улучшение фактологических данных для обоснования решений об инвестировании средств в деятельность, способствующую осуществлению КБОООН	<p>Число стран и организаций, которым ГМ оказывает поддержку в понимании, формировании и использовании экономических аргументов в целях инвестирования средств в деятельность, способствующую осуществлению КБОООН</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>ГМ оказывает поддержку в понимании, формировании и использовании экономических аргументов в целях принятия решений об инвестировании средств в деятельность, способствующую осуществлению КБОООН, 16 странам и организациям</p>	<p>Секретариат и ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- участие в Инициативе по экономическим аспектам деградации земель (ЭДЗ)</li> <li>- документальное отражение функционирования цепочки воздействия ОДЗЗ/КБОООН</li> </ul> <p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- привлечение стран, двусторонних и многосторонних организаций, ОГО и структур частного сектора, заинтересованных в ЭОЗ</li> <li>- выявление возможностей для информационного обеспечения процесса принятия решений посредством ЭОЗ</li> <li>- оказание поддержки заинтересованным сторонам в проведении ЭОЗ посредством</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
<p>5 е). Расширение поддержки со стороны развитых стран и многосторонних доноров в процессе решения проблем ОДЗЗ/осуществления КБОООН</p>	<p>Степень учета проблем ОДЗЗ/деятельности по осуществлению КБОООН в рамках шестого цикла пополнения средств ГЭФ</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Улучшение положения дел с выделением финансовых средств на борьбу с деградацией земель в рамках шестого цикла пополнения средств ГЭФ по сравнению с его пятым циклом</p> <p>Степень приверженности, которую развитые страны и многосторонние доноры выражают делу поддержки процесса осуществления КБОООН</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Представление КРОК на его тринадцатой сессии информации об увеличении объема финансовых ресурсов, предоставленных развитыми странами и многосторонними донорами для осуществления КБОООН</li> <li>- Увеличение партнерств с участием ГМ или секретариата для финансовой поддержки деятельности по осуществлению КБОООН</li> </ul>	<p>наращивания потенциала и предоставления технических консультаций по оценкам и инструментам ЭОЗ и по подходам к ней</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- осуществление сотрудничества с участниками Инициативы по ЭДЗ, консорциумом ОСЛО и другими в уточнении методологии ЭОЗ, проведении исследований по ЭОЗ и реализации инициатив по наращиванию потенциала</li> </ul> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- представительство органов КБОООН в руководящих органах ГЭФ и поддержание отношений с секретариатом ГЭФ в связи с политикой и подходами, касающимися КБОООН</li> <li>- внесение вклада в ежегодную конференцию Всемирного банка по вопросам земли и нищеты</li> <li>- поддержание отношений с Международным фондом сельскохозяйственного развития (МФСР) и Всемирным банком по вопросам, касающимся КБОООН</li> <li>- участие в партнерствах, уделяющих особое внимание инвестициям в районах с засушливыми землями</li> <li>- Секретариат и ГМ: осуществление совместной стратегии привлечения финансовых средств, политического лоббирования и пропагандистской деятельности с выходом на существующих и новых доноров</li> <li>- ГМ: <ul style="list-style-type: none"> <li>- выявление возможностей финансирования УУЗР с использованием существующих бюджетных статей, программ и финансовых инструментов</li> <li>- подготовка/обновление информации о возможностях финансирования и подходах и профиле доноров, включая соответствующую информацию, относящуюся к ГЭФ</li> </ul> </li> <li>- партнерства и совместные инициативы по финансированию УУЗР, включая обновление стратегий или политики сотруд-</li> </ul>



Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
5 f). К финансированию УУЗР все шире привлекаются частный сектор и инновационные источники/механизмы финансирования	<p>Масштабы инициатив по увеличению финансирования УУЗР за счет инновационных источников и механизмов, создаваемых благодаря вкладу ГМ или секретариата</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- В партнерство по инновационному и частному финансированию УУЗР с ГМ или секретариатом вовлечены 40 организаций</li> <li>- ГМ окажет помощь 48 странам и субрегионам</li> <li>- ГМ изучит 15 инновационных механизмов финансирования, делающих возможными инвестиции в УУЗР и стимулирующих их</li> <li>- ГМ разработает 35 знаниеемких и пропагандистских продуктов и поддержит инициативы по расширению своей аудитории/наращиванию потенциала, связанные с инновационным финансированием и финансированием со стороны частного сектора</li> </ul>	<p>ничества для различных стран или по различным темам</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- оказание поддержки в разработке проектных предложений для деятельности или инициатив по УУЗР на страновом, региональном или глобальном уровнях</li> <li>- оказание поддержки в обеспечении учета целей УУЗР и КБОООН в соответствующих политике и программах развитых стран и многосторонних доноров</li> </ul> <p>Секретариат и ГМ: взаимодействие с частным сектором и другими заинтересованными сторонами в вопросах развития и пропаганды инновационных источников и механизмов финансирования УУЗР</p> <p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- выявление инновационных источников финансирования и механизмов, стимулирующих инвестиции частного и государственного секторов в практику УУЗР</li> <li>- содействие диалогу по поводу возможностей инвестиций в УУЗР с частным сектором, деловыми кругами, финансовой отраслью, сообществом инвесторов, специализирующихся на социально значимых инвестициях, и правительствами</li> <li>- сотрудничество с учреждениями и участниками инициатив, которые способствуют мобилизации инновационных источников финансирования и механизмов финансирования на осуществление КБОООН</li> <li>- предоставление заинтересованным сторонам консультаций относительно инновационного финансирования, возможностей инвестиций и связанных с этим мер по созданию соответствующих условий, в частности по поводу стимулов, инструментов финансирования, государственно-частных партнерств и "зеленых" облигаций</li> <li>- знаниеемкие продукты и наращивание потенциала в области инновационного финансирования</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
5 г). Улучшение доступа затрагиваемых стран к технологии УУЗР	<p>Число инициатив по содействию передаче технологий, поддержанных ГМ</p> <p><u>Целевая задача на 2014–2015 годы</u></p> <p>Поддержаны десять инициатив по передаче технологии</p>	<p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- определение мер по содействию передаче технологии</li> <li>- участие в инициативах с учреждениями, занимающимися исследованием и разработкой оригинальных технологий в области УУЗР</li> <li>- поддержка в связи с передачей технологии партнерств по линии Юг–Юг и Север–Юг</li> <li>- предоставление затрагиваемым странам консультаций по вопросам доступа к технологиям УУЗР и соответствующему финансированию</li> <li>- поддержка инициатив по обмену знаниями, касающихся доступа к технологиям УУЗР</li> </ul>

## Е. Управление и услуги

33. Функции секретариата и ГМ по управлению и оказанию услуг относятся к трем ключевым сферам работы, а именно к исполнительному руководству и управлению, конференционному обслуживанию и административно-финансовому обслуживанию.

34. Секретариат вместе с ГМ стремится организовать межправительственный процесс КБОООН таким образом, чтобы обеспечить наличие высококачественной информации для поддержки принятия решений Сторонами, сосредоточить работу на четких и практических целях и увязать осуществление Конвенции с глобальными переменами и тенденциями. Работа секретариата и ГМ полностью согласуется с решениями КС. Их подотчетность будет еще более повышена за счет использования подхода к управлению, ориентированного на конкретные результаты, благодаря которому все ресурсы увязываются с ожидаемыми достижениями, согласованными КС, что обеспечивает рациональность и прозрачность управления, мониторинга и оценки, а также отчетности. Мероприятия по организации подготовки сессий КБОООН и других совещаний по Конвенции соответствуют стандартам Организации Объединенных Наций и способствуют продуктивному обмену. Управление финансовыми и людскими ресурсами Конвенции осуществляется эффективно и результативно.

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
---	---	---

**Исполнительное руководство и управление секретариатом**

6.1 а). Бóльшая целостность и согласованность процесса осуществления Конвенции	Степень выражения Сторонами своей удовлетворенности	<p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- стратегическое планирование процесса осуществления Конвенции, включая оказание поддержки в установлении целевых задач и в организации соответствующих процессов МО</li> <li>- организация внутреннего планирования и подготовка планов работы и программ работы</li> <li>- координация, мониторинг и обеспечение качества в связи с осуществлением программ работы</li> <li>- мобилизация ресурсов</li> <li>- координация основного обслуживания КС, КРОК и КНТ</li> <li>- подготовка совещаний Президиума КС</li> <li>- работа над правовыми вопросами</li> <li>- скоординированное поддержание и модернизация функций секретариата по управлению знаниями</li> </ul>
--	---	---

**Руководство и управление ГМ**

6.1 б). ГМ является эффективным и надежным партнером по финансированию осуществления КБОООН	Утвержденная КС доля средств основного бюджета, полученных на работу ГМ	<p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- координация услуг ГМ, относящихся к соответствующим пунктам повестки дня КС, КРОК и КНТ</li> <li>- организация функционирования ГМ согласно соответствующим правилам и процедурам</li> </ul>
6.1 с). Эффективное и транспарентное управление программой работы ГМ	Степень, в которой достигаются обеспечение качества и управление, ориентированное на конкретные результаты, мониторинг и оценка	<p>ГМ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- планирование, ориентированное на конкретные результаты, мониторинг, оценка и отчетность о работе ГМ</li> <li>- обеспечение финансовых и кадровых ресурсов для ГМ</li> </ul>

Целевой параметр на 2015 год

Сумма собранных добровольных взносов

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
---	---	---

### Конференционное обслуживание

<p>6.2 а). Стороны испытывают удовлетворение в связи с улучшением условий и изменениями в сложившихся моделях проведения конференций, призванными способствовать принятию обоснованных решений на уровне КС и ее вспомогательных органов</p>	<p>Степень положительного эффекта, достигнутого благодаря внедрению новых моделей проведения конференций в связи с организацией сессий КС и ее вспомогательных органов</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Позитивный отзыв Сторон об организационно-подготовительных мероприятиях</p> <p>Степень оперативности и эффективности представления Сторонам официальных документов</p>	<p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- подготовка к организации совещаний КС, КНТ и КРОК в 2014–2015 годах, включая проведение переговоров по соглашениям с принимающими странами, конференционным услугам и плана создания условий для их приема</li> <li>- организация совещаний КС, КНТ и КРОК в 2014–2015 годах, включая направление приглашений, содействие участию, а также обработку документов и отчетность</li> <li>- организация материально-технического обеспечения 16 совещаний Президиума КС и Бюро КРОК и КНТ в 2014–2015 годах</li> </ul>
<p>6.2 б). Оказывается эффективное содействие обмену информацией между представителями Сторон, научными экспертами и/или другими основными заинтересованными субъектами</p>	<p>Степень оперативности организации запрошенных встреч, рабочих совещаний и семинаров при соблюдении лимитов установленного бюджета</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Позитивный отзыв партнеров относительно организации совещаний</p>	<p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- организация других совещаний КБОООН, помимо совещаний КС и ее вспомогательных органов</li> <li>- оказание поддержки в организации восьми совещаний Совета Адаптационного фонда</li> <li>- оказание поддержки в обработке публикаций, информационных/просветительских материалов и документации по Конвенции</li> </ul>
<h3>Административное управление</h3>		
<p>6.3 а). Действенное и эффективное управление финансовыми и кадровыми ресурсами в соответствии с финансовыми правилами Конвенции и положениями и правилами Организации Объединенных Наций</p>	<p>Доля фактических расходов в сумме утвержденного бюджета</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год 100%</u></p> <p>Степень, в которой удовлетворяются потребности штатных сотрудников в профессиональной подготовке для выполнения программы работы</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>По меньшей мере 30% сотрудников проходят профессиональную подготовку, связанную с их работой</p>	<p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- бюджетирование и финансовое управление</li> <li>- выполнение административных задач, включая организацию ревизий, поездки, повышение квалификации сотрудников и проведение внутренней политики</li> <li>- подготовка к переходу на международные стандарты учета в государственном секторе и на новую систему</li> </ul>

Ожидаемые достижения в период 2014–2017 годов	Показатели результативности на 2014–2017 годы, целевые задачи на 2014–2015 годы	Основные конечные результаты и виды деятельности в период 2014–2015 годов
6.3 в). Повышение качества услуг секретариата, оказываемых при помощи информационно-коммуникационной технологии	<p>Степень, в которой услуги информационно-коммуникационных технологий соответствуют потребностям секретариата</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Сотрудники отмечают улучшения в ИКТ-услугах</p> <p>Степень выражения Сторонами и другими пользователями своей удовлетворенности обслуживанием на конференциях</p> <p><u>Целевая задача на 2015 год</u></p> <p>Отсутствие жалоб от Сторон</p>	<p>планирования ресурсов предприятий (вместо Комплексной системы управленческой информации)</p> <p>Секретариат:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- предоставление ИКТ-услуг</li> <li>- планирование архитектуры ИКТ-сети для совещаний КБОООН</li> <li>- оценка и обновление коммуникационных средств секретариата</li> <li>- подготовка, техническое обслуживание и обновление системы управления знаниями и различных баз данных</li> <li>- постоянное поддержание ИКТ-услуг и оказание поддержки пользователям</li> </ul>

#### IV. Выводы

35. Стороны, возможно, пожелают рассмотреть предлагаемый план работы по Конвенции на 2014–2017 годы и одобрить обозначенную в этом плане стратегическую ориентацию деятельности, принимая во внимание конкретные просьбы в адрес секретариата, ГМ, КНТ и КРОК, содержащиеся в других решениях КС 11, и возложенные на них задачи.